

ThinkVision

Širokoúhlý plochý monitor L220x

Uživatelská příručka



Čísla produktů

4433-HB2

První vydání (Září 2007)

© Copyright Lenovo 2007

Všechna práva vyhrazena.

LENOVO products, data, computer software, and services have been developed exclusively at private expense and are sold to governmental entities as commercial items as defined by 48 C.F.R. 2.101 with limited and restricted rights to use, reproduction and disclosure.

LIMITED AND RESTRICTED RIGHTS NOTICE: If products, data, computer software, or services are delivered pursuant a General Services Administration "GSA" contract, use, reproduction, or disclosure is subject to restrictions set forth in Contract No. GS-35F-05925.

Obsah

Bezpečnostní pokyny	iii
Kapitola 1. Začínáme	1-1
Dodávaný obsah	1-1
Přehled produktu	1-1
Typy přizpůsobení	1-2
Náklon/otáčení	1-2
Úprava výšky	1-2
Otáčení monitoru	1-3
Uživatelské ovládací prvky	1-3
Bezpečnostní slot	1-3
Instalace monitoru	1-4
Připojení a zapnutí monitoru	1-4
Registrace vaší volby	1-11
Kapitola 2. Přizpůsobení a používání monitoru	2-1
Pohodlí a přístupnost	2-1
Uspořádání pracoviště	2-1
Umístění a sledování monitoru	2-1
Rady pro správné pracovní návyky	2-2
Informace týkající se přístupnosti	2-3
Přizpůsobení obrazu monitoru	2-3
Použití ovládacích prvků pro přímý přístup	2-3
Použití ovládacích prvků OSD (On-Screen Display)	2-3
Výběr podporovaného režimu obrazovky	2-6
Rotace obrazu	2-7
Informace o napájení	2-7
Péče o monitor	2-8
Odpolení podstavce monitoru	2-9
Kapitola 3. Referenční informace	3-1
Specifikace monitoru	3-1
Odstraňování závad	3-3
Ruční nastavení obrazu	3-4
Ruční instalace ovladače monitoru	3-5
Ruční instalace softwaru OSM	3-8
Možnosti získání další návodů	3-10
Servisní informace	3-10
Čísla produktů	3-10
Odpovědnost zákazníka	3-10
Servisní díly	3-11
Příloha A. Servis a podpora	A-1
Technická podpora online	A-1
Technická podpora po telefonu	A-1
Celosvětový telefonní seznam	A-1
Příloha B. Upozornění	B-1
Ochranné známky	B-2

Bezpečnostní pokyny

Before installing this product, read the Safety Information.

مج، يجب قراءة دات السلامة

Antes de instalar este producto, leia as Informações de Segurança.

在安装本产品之前，请仔细阅读 **Safety Information**
(安全信息)。

Prije instalacije ovog produkta obavezno pročitajte Sigurnosne Upute.

Před instalací tohoto produktu si přečtěte příručku bezpečnostních instrukcí.

Læs sikkerhedsforskrifterne, før du installerer dette produkt.

Ennen kuin asennat tämän tuotteen, lue turvaohjeet kohdasta Safety Information.

Avant d'installer ce produit, lisez les consignes de sécurité.

Vor der Installation dieses Produkts die Sicherheitshinweise lesen.

Πριν εγκαταστήσετε το προϊόν αυτό, διαβάστε τις πληροφορίες ασφάλειας
(safety information).

לפני שתתקינו מוצר זה, קראו את הוראות הבטיחות.

A termék telepítése előtt olvassa el a Biztonsági előírásokat!

Prima di installare questo prodotto, leggere le Informazioni sulla Sicurezza.

製品の設置の前に、安全情報を読みください。

본 제품을 설치하기 전에 안전 정보를 읽으십시오.

Пред да се инсталира овој продукт, прочитајте информацијата за безбедност.

Lees voordat u dit product installeert eerst de veiligheidsvoorschriften.

Les sikkerhetsinformasjonen (Safety Information) før du installerer dette produktet.

Przed zainstalowaniem tego produktu, należy zapoznać się
z książką "Informacje dotyczące bezpieczeństwa" (Safety Information).

Antes de instalar este producto, lea las Informaciones de seguridad.

Перед установкой продукта прочтите инструкции по
технике безопасности.

Pred inštaláciou tohto produktu si prečítajte bezpečnostné informácie.

Pred namestitvijo tega proizvoda preberite Varnostne informacije.

Antes de instalar este producto lea la información de seguridad.

Läs säkerhetsinformationen innan du installerar den här produkten.

安裝本產品之前，請先閱讀「安全資訊」。

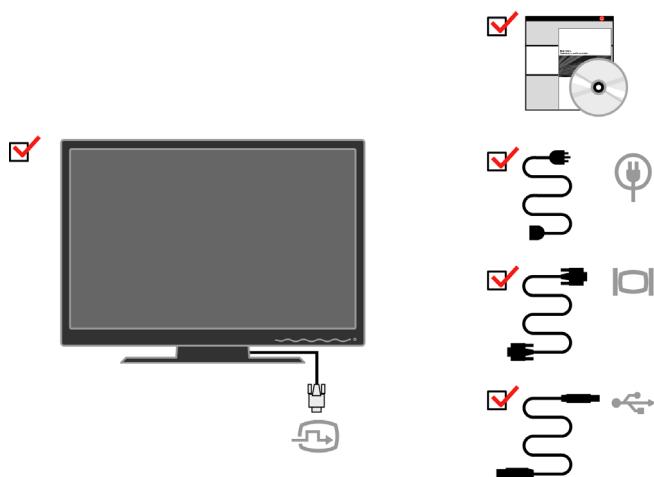
Kapitola 1. Začínáme

Tato příručka uživatele obsahuje podrobné informace o plochém monitoru ThinkVision™ L220x. Pro rychlý úvod se podívejte do příručky pro nastavení, který je dodáván s monitorem.

Dodávaný obsah

Balení produktu by mělo obsahovat následující položky:

- Leták s popisem nastavení plochého monitoru ThinkVision L220x.
- Příručku Monitor Safety, Troubleshooting, and Warranty Guide.
- CD-ROM Reference and Driver.
- Plochý monitor ThinkVision L220x.
- Napájecí šnúru.
- Kabel analogového rozhraní
- Kabel digitální rozhraní
- Kabel USB



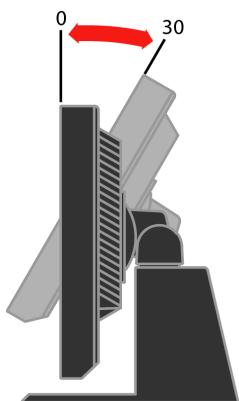
Poznámka: Informace o připojení monitoru, které podporuje režim VESA, naleznete v části "Odpojení podstavce monitoru" na straně 2-9.

Přehled produktu

V tomto oddílu jsou uvedeny informace týkající se přizpůsobení umístění monitoru, nastavení uživatelských ovládacích prvků a používání bezpečnostního slotu.

Typy přizpůsobení

Na následujících ilustracích naleznete příklad rozsahu nastavení úhlu monitoru.



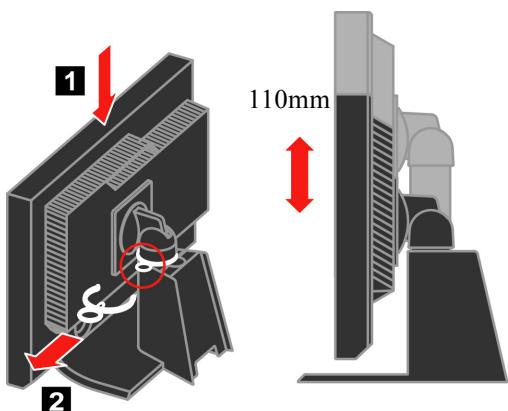
Náklon/otáčení

Pomocí vestavěného podstavce můžete monitor naklánět a otáčet jím tak, abyste dosáhli co nejpohodlnějšího úhlu pro sledování monitoru.

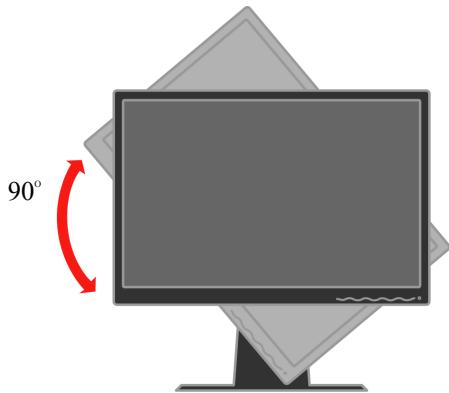


Úprava výšky

Zatlačte na horní stranu monitoru, vyjměte pevný kolík a upravte výšku monitoru.



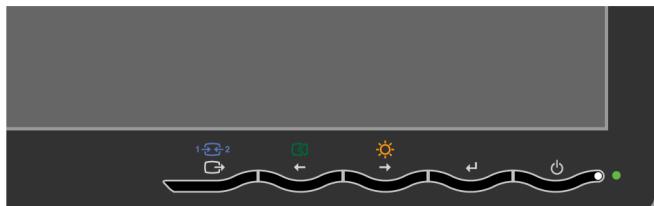
Otačení monitoru



- Před otočením monitoru upravte výšku na horní polohu.
- Otáčeje ve směru hodinových ručiček, dokud se monitor nezastaví v úhlu 90°X.

Uživatelské ovládací prvky

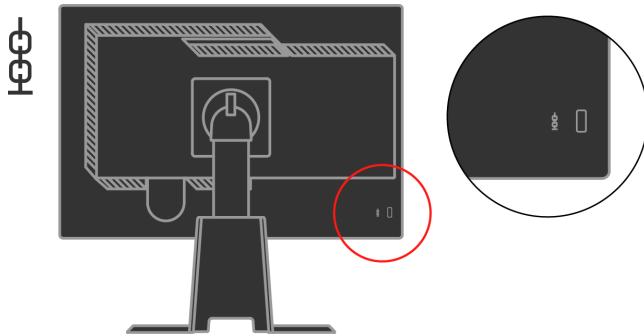
Monitor disponuje na přední straně ovládacími prvky, které umožňují nastavit parametry obrazovky.



Informace o způsobu použití těchto ovládacích prvků naleznete v části “Přizpůsobení obrazu monitoru” na straně 2-3.

Bezpečnostní slot

Monitor je vybaven bezpečnostním slotem umístěným na zadní straně monitoru (v pravém dolním rohu). Chcete-li zjistit způsob připojení bezpečnostního kabelu, přečtěte si pokyny, které jste obdrželi spolu s kabelem.



Instalace monitoru

V tomto oddílu jsou uvedeny informace, které vám pomohou s instalací a nastavením monitoru.

Připojení a zapnutí monitoru

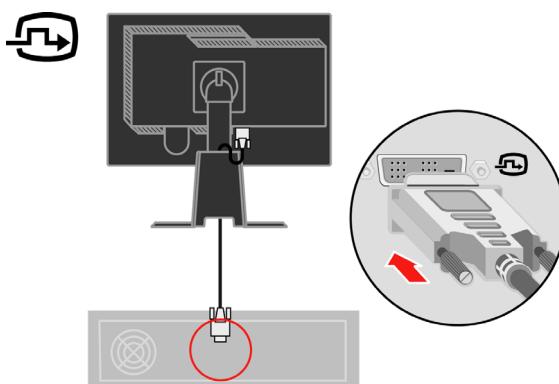
Poznámka: Než začnete, prostudujte si bezpečnostní informace uvedené v příručce Monitor Safety, Troubleshooting, and Warranty Guide.

1. Vypněte počítač a všechna připojená zařízení a odpojte napájecí šňůru počítače.

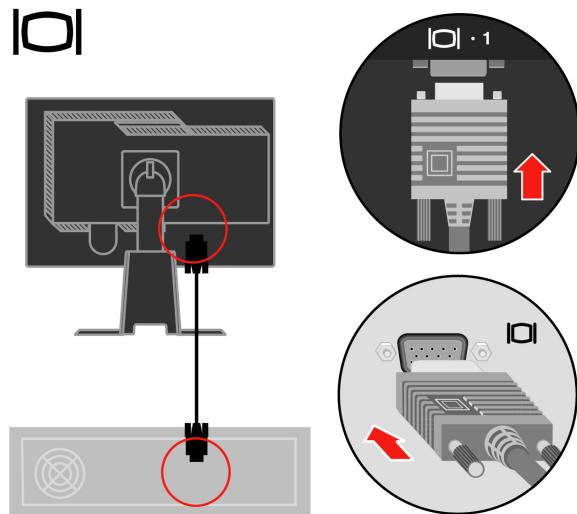


2. Připojte kabel digitálního signálu k portu videa na zadní straně počítače.

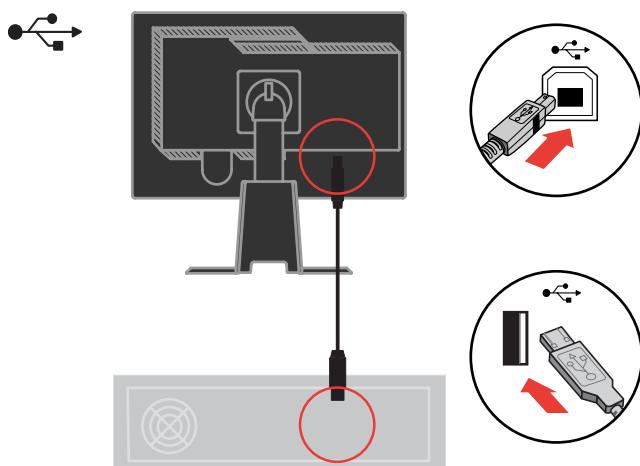
Poznámka: Jeden konec kabelu signálu je již připojen k monitoru.



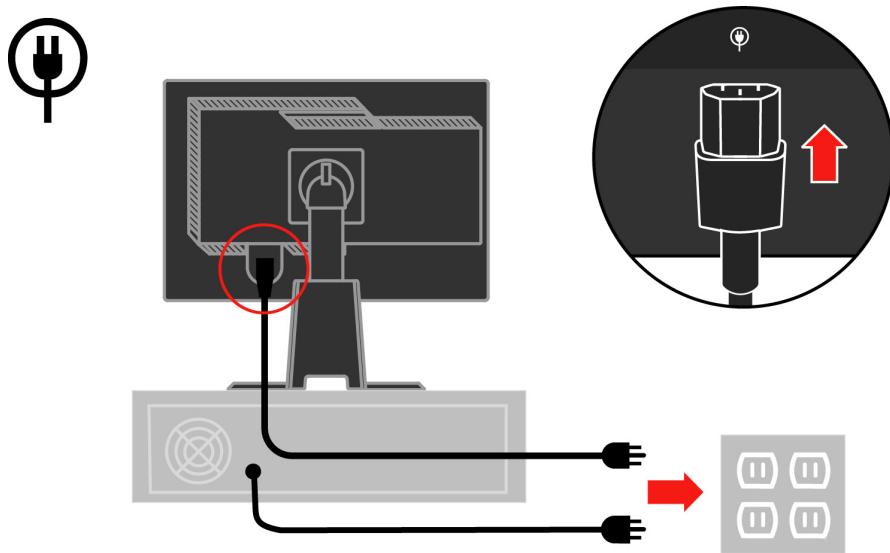
Připojte kabel analogového signálu ke konektoru D-SUB monitoru a druhý konec k zadní části počítače.



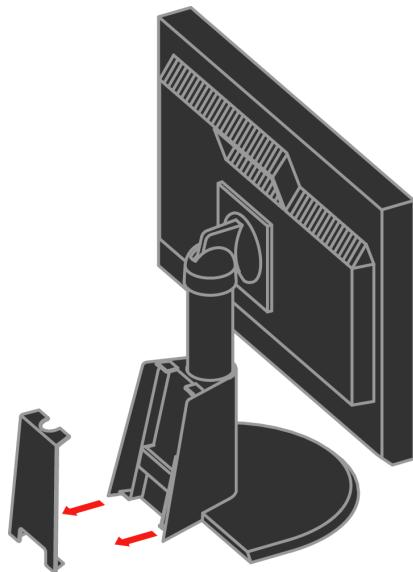
Připojte jeden konec kabelu rozbočovače USB ke konektoru USB na zadní straně počítače a druhý konec k výstupnímu konektoru USB monitoru.



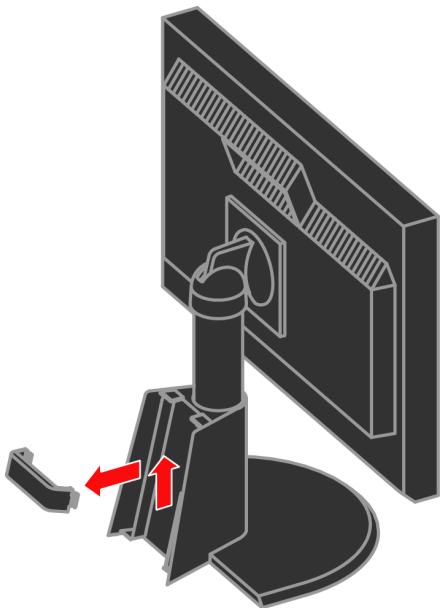
Připojte napájecí šnúru monitoru a počítače k uzemněným elektrickým zásuvkám.



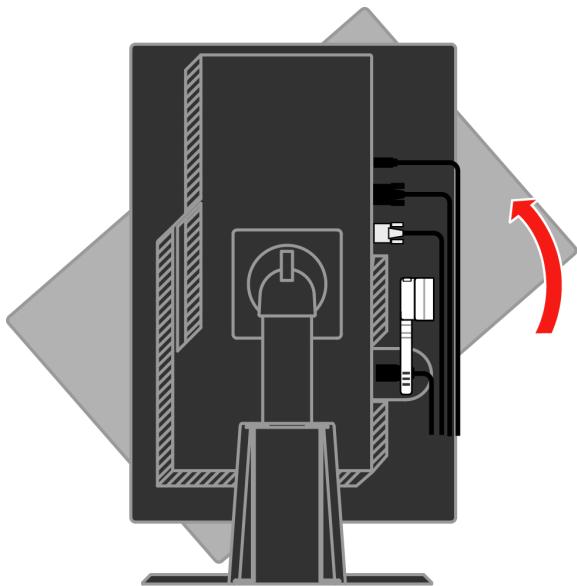
Sejměte kryt kabelů na zadní straně podstavce.



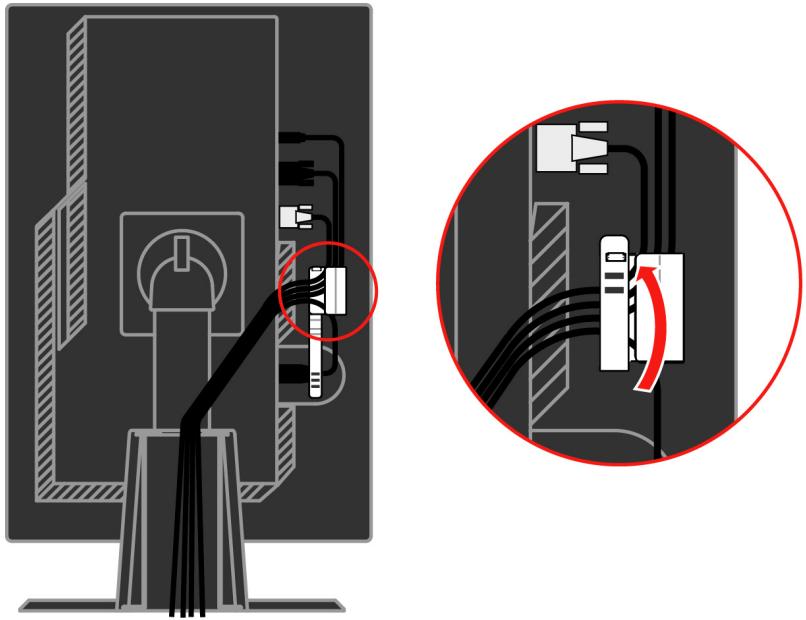
Vyjměte háček ze zadní strany podstavce.



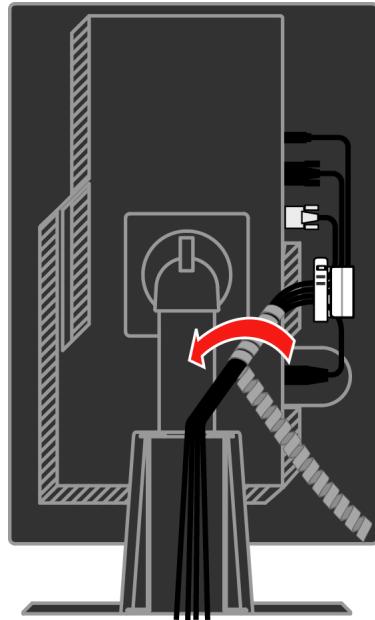
Otočte hlavu monitoru do zobrazení na výšku.



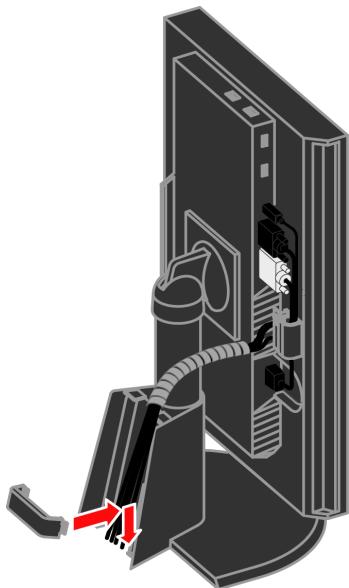
Provlečte kabely hlavní svorkou. Potom zajistěte svorku.



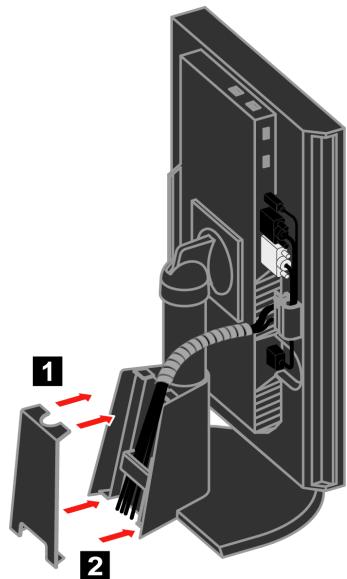
Naviňte navíječ kabelu okolo kabelů.



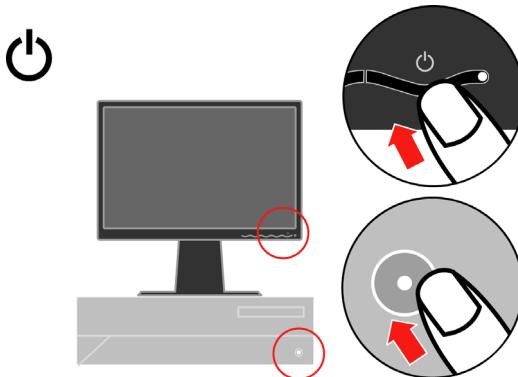
Nasadte háček.



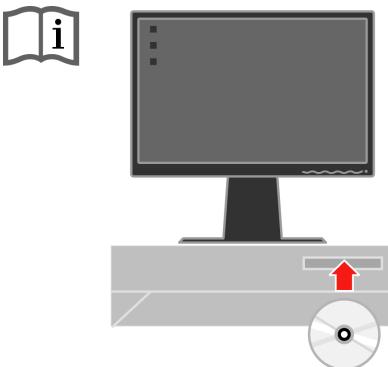
Nasadte kryt kabelů.



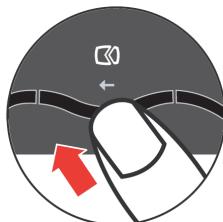
Zapněte monitor a počítač.



Chcete-li instalovat ovladač monitoru, vložte CD-ROM *Reference and Driver* do jednotky, klepněte na **Install driver** a postupujte podle pokynů na obrazovce.



Chcete-li optimalizovat obraz monitoru, stiskněte tlačítko Automatic Image Setup (Automatické nastavení obrazu). Automatické nastavení obrazu vyžaduje, aby byl monitor zapnutý alespoň 15 minut před použitím této funkce. U normálního provozu to není nutné.



Poznámka: Pokud obraz dosažený prostřednictvím funkce automatického nastavení obrazu neodpovídá vašim představám, nastavte jej ručně. Viz část "Ruční nastavení obrazu" na straně 3-4.

Registrace vaší volby

Děkujeme vám za zakoupení produktu Lenovo™. Zaregistrujte si prosím zakoupený produkt a zašlete údaje, díky kterým vám Lenovo bude moci poskytovat kvalitnější služby. Zpětná vazba je důležitá pro další vývoj produktů a služeb. Díky ní se nejen dovídáme, jaké produkty a služby očekáváte, ale také nacházíme nové, efektivnější způsoby komunikace. Vaši volbu zaregistrujte na webové stránce:

<http://www.lenovo.com/register>

Pokud ve formuláři na webové stránce neuvedete, že nechcete dostávat další informace, Lenovo vám bude posílat informace a aktualizace k registrovanému produktu.

Kapitola 2. Přizpůsobení a používání monitoru

V tomto oddílu jsou uvedeny informace týkající se přizpůsobení a používání monitoru.

Pohodlí a přístupnost

Chcete-li mít z používání počítače co největší užitek a chcete-li se vyhnout nepohodlí, je důležité pracovat ergonomicky. Uspořádejte pracoviště a vybavení, aby vyhovovalo vašim osobním potřebám a druhu prováděné práce. Kromě toho můžete výkon a pohodlí při používání počítače maximalizovat díky správným pracovním návykům.

Podrobnější informace týkající se některého z uvedených témat najeznete na webové stránce Healthy Computing na adrese: <http://www.ibm.com/pc/ww/healthycomputing>.

Uspořádání pracoviště

Používejte vybavení umístěné ve správné výšce a zajistěte, abyste měli k dispozici dostatek místa pro pohodlnou práci.

Udržujte pracoviště ve stavu odpovídajícím způsobu použití materiálů a vybavení. Na pracovišti udržujte pořádek a prostor pro běžně používané materiály. Položky používané nejčastěji, například počítačovou myš nebo telefon, umístěte tak, aby byly snadno dosažitelné.

Rozestavení a nastavení vybavení má velký vliv na vaši polohu při práci. V následujících témaech je popsán způsob optimalizace nastavení vybavení tak, aby vaše poloha při práci byla dlouhodobě správná.

Umístění a sledování monitoru

Při umisťování monitoru počítače a jeho úpravách s cílem dosáhnout pohodlného sledování vezměte v úvahu následující body:

- **Vzdálenost pro sledování:** Optimální vzdálenost pro monitory je v rozsahu přibližně 510 mm až 760 mm (20 až 30 palců) a může se lišit v závislosti na okolním osvětlení a na denní době. Změnou umístění monitoru, změnou polohy či změnou nastavení židle můžete dosáhnout různých vzdáleností pro sledování. Zvolte takovou vzdálenost pro sledování monitoru, která je pro vás nejpohodlnější.
- **Výška monitoru:** Umístěte monitor tak, aby vaše hlava a krk byly v pohodlné a neutrální (vertikální nebo vzpřímené) poloze. Pokud monitor neumožňuje nastavit výšku, může být potřeba podložit základnu monitoru knihami nebo jinými masivními předměty, abyste dosáhli požadované výšky. Obecným vodítkem je umístit monitor tak, aby horní strana obrazovky byla na úrovni vašich očí, když pohodlně sedíte, nebo mírně pod touto úrovni. Optimalizujte však výšku monitoru tak, aby spojnice očí a středu obrazovky splňovala vaše požadavky na vzdálenost a pohodlí při sledování, máte-li oční svaly uvolněné.

- **Nastavení úhlu:** Úpravou úhlu monitoru optimalizujte vzhled obsahu obrazovky tak, aby umožňoval polohu hlavy a krku podle vašich požadavků.
- **Obecné umístění:** Umístěte monitor tak, abyste eliminovali záření nebo odrazy světla na obrazovce z těles nad hlavou nebo z blízkých oken.

V následujícím textu je uvedeno několik dalších tipů pro pohodlné sledování monitoru:

- Používejte osvětlení odpovídající typu prováděné práce.
- Pomocí ovládacích prvků monitoru pro nastavení jasu, kontrastu a parametrů obrazu (jsou-li tyto prvky k dispozici) optimalizujte obraz na obrazovce, aby odpovídal vašim požadavkům na zobrazování.
- Dbejte na čistotu obrazovky monitoru, abyste mohli zaměřit pozornost na obsah obrazovky.

Soustředěná a trvalá aktivita při sledování může unavovat oči. V pravidelných intervalech odvracejte zrak od obrazovky monitoru a zaostřujte jej na vzdálené předměty, aby se oční svaly uvolnily. S dotazy týkajícími se únavy očí nebo nepohodlí při sledování se obracejte na specialisty v oblasti péče o zrak.

Rady pro správné pracovní návyky

Následující text je přehledem několika důležitých faktorů, které byste měli zvážit, protože vám mohou pomoci dosáhnout trvalého pohodlí a produktivity při používání počítače.

- **Správná poloha začíná u nastavení vybavení:** Rozvržení pracoviště a umístění vybavení počítače má velký vliv na vaši polohu při používání počítače. Optimalizujte umístění a orientaci vybavení podle tipů uvedených v části „Uspořádání pracoviště“ na straně 2-1, abyste při práci udržovali pohodlnou a produktivní polohu. Využijte také možnosti přizpůsobení komponent počítače a kancelářského vybavení, aby co nejlépe odpovídaly vašim aktuálním i budoucím požadavkům.
- **Drobné změny polohy mohou bránit nepohodlím:** Čím déle sedíte u počítače a pracujete s ním, tím důležitější je sledovat svou polohu při práci. Vyhýbejte se setrvávání v jedné poloze po delší dobu. V pravidelných intervalech mírně měňte polohu, abyste předcházeli případnému nepohodlí. Využívejte možnosti přizpůsobení kancelářského nábytku nebo vybavení, které vám usnadní změnu polohy.
- **Krátké, pravidelné přestávky pomohou chránit zdraví při práci s počítačem:** Vzhledem k tomu, že práce s počítačem je především statická činnost, je opravdu důležité dělat v práci krátké přestávky. Pravidelně vstávejte, protahujte se, jděte se napít vody nebo na chvíli přerušte používání počítače z jiného důvodu. Krátká přestávka v práci znamená pro tělo vitanou změnu polohy a pomůže vám zachovat si pohodlí a výkonnost během práce.

Informace týkající se přístupnosti

Lenovo usiluje o poskytování lepšího přístupu k informacím a technologiím pro osoby s tělesným postižením. Díky technologiím usnadnění práce mají uživatelé takový přístup k informacím, který je pro jejich postižení nejvhodnější. Některé z těchto technologií jsou k dispozici již v operačním systému; jiné lze zakoupit prostřednictvím prodejců nebo na následující adrese: <http://www.ibm.com/able/>.

Přizpůsobení obrazu monitoru

V této části jsou popsány funkce ovládacích prvků používaných pro přizpůsobení obrazu monitoru.

Použití ovládacích prvků pro přímý přístup

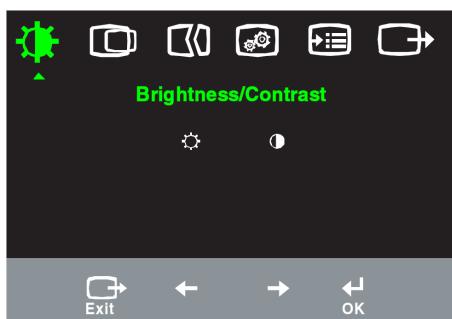
Ovládací prvky pro přímý přístup lze použít v případě, že není zobrazen displej OSD (On Screen Display).

Tabulka 2-1. Ovládací prvky pro přímý přístup

Ikona	Ovládací prvek	Popis
	Nastavení obrazu	Aktivuje automatické přizpůsobení obrazu.
	Jas	Přímý přístup k nastavení jasu.
	Změna vstupu	Přepíná vstupní zdroj videa.

Použití ovládacích prvků displeje OSD (On-Screen Display)

Nastavení, která lze upravovat pomocí uživatelských ovládacích prvků, si můžete prohlížet prostřednictvím displeje OSD (On-Screen Display) podle následujícího popisu.



Při použití ovládacích prvků postupujte takto:

1. Stisknutím otevřete hlavní nabídku OSD.
2. Pomocí nebo se pohybujete mezi ikonami. Vyberte ikonu, stiskněte a získáte tak přístup k dané funkci. Je-li k dispozici dílčí nabídka, můžete mezi volbami procházet pomocí tlačítka nebo ; stisknutím pak tuto funkci vyberete. Pomocí nebo provedete úpravy. Stisknutím tlačítka změny uložte.
3. Tlačítko používejte k pohybu po dílčích nabídkách a k ukončení nabídky OSD.
4. Stiskněte a podržte 10 sekund, čímž OSD uzamknete. Tím zabráníte náhodným změnám v nabídce OSD. Stisknutím tlačítka a jeho podržením po dobu 10 sekund OSD odemknete a umožníte tak jeho úpravy.
5. Aktivuje DDC/CI jako výchozí. Stisknutím a podržením tlačítka pro ukončení OSD po dobu 10 sekund deaktivujte / aktivujte funkci DDC/CI. Zobrazí se zpráva „DDC/CI Disable“ (Deaktivovat DDC/CI) nebo „DDC/CI Enable“ (Aktivovat DDC/CI).

Tabulka 2-2. Funkce displeje OSD

Ikona displeje OSD v hlavní nabídce	Dílčí nabídka	Popis	Ovládací prvky a úpravy (analogové)	Ovládací prvky a úpravy (digitální)
		Upraví celkový jas.	← →	Stejně jako analogové.
		Upraví rozdíl mezi světlými a tmavými oblastmi.	← →	
		Posune obraz doleva nebo doprava.	AZ ← →	Zámek ovládacích prvků se u digitálního vstupu nevyžaduje.
		Posune obraz nahoru nebo dolů.	AZ ← →	
		Automaticky optimalizuje obraz.		
		Ručně optimalizuje obraz. Viz část "Ruční nastavení obrazu" na straně 3-4. • Clock (Hrubé). • Phase (Jemné). • Save (Uložit).		
		Upraví intenzitu červené, zelené a modré barvy.		Stejně jako analogové.
		• Reddish (Načervenalá) • sRGB * • Neutral (Neutrální) • Bluish (Namodralá)		
		• Red (Červená): Zvyšuje nebo snižuje nasycení "červené" v obrazu. • Green (Zelená): Zvyšuje nebo snižuje nasycení "zelené" v obrazu. • Blue (Modrá): Zvyšuje nebo snižuje nasycení "modré" v obrazu. • Save (Uložit): Uloží vlastní volby barev.		
		Tento monitor může přijímat video signály přes dva různé konektory. Většina stolních počítačů používá konektor D-SUB. Pokud používáte konektor DVI, vyberte v ovládacích prvcích OSD volbu digitální. • Vybere D-SUB (analogový). • Vybere DVI-Digital (digitální).		
		Zobrazuje rozlišení, obnovovací frekvenci a podrobnosti týkající se produktu. Poznámka: Na této obrazovce nelze provádět žádné změny nastavení.		Stejně jako analogové.
		V této části je zobrazen seznam jazyků podporovaných monitorem. Poznámka: Zvolený jazyk se projeví pouze jako jazyk displeje OSD. Nemá vliv na žádný software spuštěný v počítači.		

* Poznámka: V režimu sRGB nelze upravit jas a kontrast.

Tabulka 2-2. Funkce OSD (pokračování)

Ikona displeje OSD v hlavní nabídce	Dílčí nabídka	Popis	Ovládací prvky a úpravy (analogové)	Ovládací prvky a úpravy (digitální)
 Volby	 Umištění nabídky	Změní umístění nabídky na obrazovce.		Stejně jako analogové
	 Default (Předvolba)	Obnoví výchozí nastavení umístění nabídky.		
	 Custom (Vlastní)	<ul style="list-style-type: none"> Horizontal (Vodorovné): Změní vodorovné umístění displeje OSD. Vertical (Svislé): Změní svislé umístění displeje OSD. Save (Uložit). 		
	 Obnovení na stav od výrobce	<ul style="list-style-type: none"> Cancel (Storno). Reset (Obnovit). Obnoví výchozí nastavení monitoru od výrobce.		
 Accessibility (Přístupnost)	 Rychlosť opakovania tlačítka: Vyberte ← nebo → pro změnu nastavení. Off (Vypnuto). Default (Předvolba). Slow (Pomalé).			
	 Časový limit nabídky: Nastaví čas, po který zůstane displej OSD aktivní od posledního stisknutí tlačítka.			
 Konec	Odchod z hlavní nabídky.		Stejně jako analogové.	

Výběr podporovaného režimu zobrazení

Režim zobrazení, který monitor používá, je ovládán počítačem. Podrobnostiozměně režimu zobrazení proto vyhledejte v dokumentaci k vašemu počítači.

Velikost obrazu, jeho poloha a tvar se mohou při změně režimu zobrazení změnit. To je normální a obraz lze přizpůsobit pomocí automatického nastavení obrazu a ovládacích prvků na monitoru.

Na rozdíl od monitorů typu CRT, které vyžadují vyšší obnovovací kmitočet, aby bylo minimalizováno blikání obrazovky, zaručuje již sama technologie LCD, že obrazovka nebliká.

Poznámka: Pokud byl váš systém dříve používán s CRT monitorem a je konfigurován pro režim zobrazení mimo rozsah tohoto monitoru, budete možná muset dočasně znova připojit CRT monitor až do změny nastavení systému; nejlépe nastavte rozlišení na 1920 x 1200 při 60 Hz, což je režim přirozeného rozlišení zobrazení.

Níže uvedené režimy byly optimalizovány při výrobě.

frekvenci 60 Hz (režim přirozeného rozlišení obrazovky).

Následující režimy zobrazení byly optimalizovány u výrobce.

Tabulka 2-3. Režimy zobrazení nastavené u výrobce

Rozlišení	Obnovovací frekvence
640 x 350	70 Hz
640 x 480	60 Hz, 66 Hz, 72 Hz, 75 Hz
720 x 400	70 Hz
800 x 600	60 Hz, 72 Hz, 75 Hz
1024 x 768	60 Hz, 70 Hz, 75 Hz
1152 x 864	75 Hz
1280 x 1024	60 Hz, 72 Hz, 75 Hz
1440 x 900	60 Hz, 75 Hz
1600 x 1200	60 Hz, 70 Hz, 75 Hz
1680 x 1050	60 Hz
1920 x 1200	60 Hz

Rotace obrazu

Před rotací monitoru byste měli nastavit počítač tak, aby rotoval obraz. Rotace obrazu může vyžadovat speciální software pro obrazy nebo můžete zjistit, že váš počítač je předem vybaven grafickými video ovladači, které rotaci obrazu umožňují. Prohlédněte si nastavení grafických vlastností počítače, kde zjistíte, zda je tato funkce k dispozici.

Následujícím postupem zjistíte, zda máte na počítači k dispozici rotaci obrazu.

1. Klepněte pravým tlačítkem myši na pracovní plochu a klepněte na **Vlastnosti**.
2. Vyberte kartu **Nastavení** a klepněte na **Rozšířené**.
3. Pokud máte ATI, vyberte kartu **Rotation** a nastavte požadovanou rotaci. Jestliže máte nVidia, klepněte na kartu **nVidia**, v levém sloupci vyberte **NVRotate** a pak zvolte požadovanou rotaci. Jestliže máte **Intel**, vyberte kartu Intel graphics, klepněte na kartu **Graphic Properties**, vyberte kartu **Rotation** a nastavte požadovanou rotaci.

Obraťte se na výrobce počítače s dotazem, zda je možné stáhnout si z jeho webové stránky podporu pro grafické ovladače pro rotaci obrazu.

Informace o řízení napájení

Řízení napájení je vyvoláno v okamžiku, kdy počítač zjistí, že jste nepoužili myš nebo klávesnici po dobu, kterou může definovat uživatel. Existuje několik stavů, které jsou popsány v následující tabulce.

Chcete-li optimalizovat výkon, doporučuje se vypínat monitor na konci každého pracovního dne nebo vždy, když předpokládáte, že monitor nebude delší dobu během dne používat.

Tabulka 2-4. Indikátor napájení

Stav	Indikátor napájení	Obrazovka	Operace obnovy	Splňuje standard
Zapnuto	Zelené světlo	Běžný provoz		
Pohotovostní režim/pozastavení	Stálé oranžové světlo	Prázdná	Stiskněte libovolnou klávesu nebo pohněte myší. Může se vyskytnout drobné prodlení, než se obraz znova objeví. Poznámka: Do pohotovostního režimu přejde monitor také v případě, že nepřijímá žádný výstupní obraz.	ENERGY STAR
Off (Vypnuto)	Off (Vypnuto)	Prázdná	Stiskněte libovolnou klávesu nebo pohněte myší. Může se vyskytnout drobné prodlení, než se obraz znova objeví.	ENERGY STAR

Péče o monitor

Před prováděním údržby monitor vždy vypněte.

Vyvarujte se následujících operací:

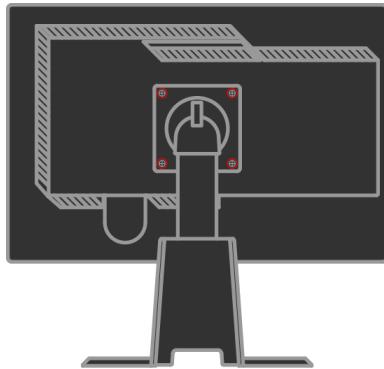
- Vylít vody nebo jiné kapaliny přímo na monitor.
- Použití rozpouštědel nebo drsných prostředků.
- Použití hořlavých čisticích látek k čištění monitoru nebo jiných elektrických zařízení.
- Dotknutí se obrazovky monitoru ostrým nebo drsným předmětem. Tento typ kontaktu může způsobit trvalé poškození obrazovky.
- Použití jakýchkoli čisticích prostředků obsahujících antistatický roztok nebo podobné přísady. Mohlo by dojít k poškození povrchu v oblasti obrazovky.

Postupujte následujícím způsobem:

- Vodou mírně navlhčete měkký hadřík a jemně jím otřete kryt a obrazovku.
- Mastné skvrny a otisky prstů odstraňte vlhkým hadříkem s malým množstvím mírného čisticího prostředku.

Odpojení podstavce monitoru

Položte monitor obrazovkou dolů na čistou plochu nebo kus jemného textilu a odšroubujte čtyři šrouby, címž podstavec odpojíte od monitoru.



Kapitola 3. Referenční informace

V tomto oddílu je uvedena specifikace monitoru, pokyny pro ruční instalaci ovladače monitoru, informace týkající se odstraňování problémů a servisní informace.

Specifikace monitoru pro odstraňování závad

Tabulka 3-1. Specifikace monitoru pro typ/model 4433-HB2

Rozměry	Výška Hloubka Šířka	377,3 mm (14,85 palce) 273,7 mm (10,78palce) 509,5mm (20,06palce)
Podstavec	Úhel náklonu	Rozsah: -0°, +30°
	Otočný čep	Rozsah: -45°, +45°
	Zdvih	Rozsah: 110,0 mm
	Otáčení	Ano (ve směru hodinových ručiček, 90 stupňů)
Připojení s podporou režimu VESA	Podporováno	100 mm (3,94 palce)
Obraz	Velikost zobrazitelného obrazu Maximální výška Maximální šířka Rozteč obrazových bodů	558mm(22 place) 296,1 mm (11,66 palce) 473,76mm (18,65 palce) 0,247 mm (.0097 palce)(V)
Vstup napájení	Maximální napětí napájecího proudu	100 -240 V AC, 60/50 ± 3 Hz 1,5A
Spotřeba energie Poznámka: Údaje o spotřebě energie se týkají monitoru spolu s napájecím zdrojem.	Normální provoz Pohotovostní režim/pozastavení Off (Vypnuto)	< 90 W < 2 W (analogový) & (digitální) < 1 W
Video vstup (analogový)	Vstupní signál Adresovatelnost ve vodorovném směru Adresovatelnost ve svislém směru Taktovací frekvence	Analogový, Direct Drive, 75 ohmů, 0,7 V 1920 obrazových bodů (max.) 1200 řádků (max.) 205 MHz
Video vstup (digitální)	Rozhraní Vstupní signál Adresovatelnost ve vodorovném směru Adresovatelnost ve svislém směru Taktovací frekvence	DVI VESA TMDS (Panel Link.) 1920 obrazových bodů (max.) 1200 řádků (max.) 165MHz

Tabulka 3-1. Specifikace monitoru pro typ/model 4433-HB2 (pokrač.)

Komunikace	VESA DDC	CI
Podporované režimy zobrazení (standardní režimy VESA v uvedených rozsazích)	Horizontální frekvence	VGA:30kHz-94kHz DVI: 30kHz- 75kHz 50Hz-75Hz
	Vertikální frekvence	Nativní rozlišení
Teplota	Provoz Skladování Přeprava	1920x1200 při obnovovací frekvenci 60 Hz 0° až 45°J (-32° až 113°K) -20° až 60°J (-4° až 140°K) -20° až 60°J (-4° až 140°K)
Vlhkost	Provoz Skladování Přeprava	10 % až 80 % 5 % až 95 % 5 % až 95 %

Odstraňování závad

Pokud narazíte na nějaký problém při nastavování nebo používání monitoru, budete jej možná schopni vyřešit sami. Dříve, než se obrátíte na příslušného prodejce nebo na Lenovo, pokuste se provést doporučené akce, které by mohly vést k vyřešení vašeho problému.

Tabulka 3-2. Odstraňování závad

Problém	Možná příčina	Navrhovaná akce	Referenční informace
Na obrazovce se objeví zpráva "Out of Range" a indikátor napájení bliká zeleně.	Pro systém je nastaven režim zobrazení, který není podporován monitorem.	<ul style="list-style-type: none">Pokud vyměňujete starší monitor, odpojte jej a upravte režim zobrazení, aby byl v rozsahu určeném pro nový monitor.Používáte-li operační systém Windows, restartujte jej v nouzovém režimu a poté vyberte podporovaný režim zobrazení pro počítač.Pokud tyto volby nevedou k úspěšnému vyřešení problému, obraťte se na servisní středisko Support Center.	"Výběr podporovaného režimu zobrazení" na straně 2-6.
Kvalita obrazu je nepřijatelná.	Kabel pro přenos video signálu není plně připojen k monitoru nebo systému.	Zkontrolujte, zda je kabel pro přenos signálu pevně připojen k systému i k monitoru.	"Připojení a zapnutí monitoru" na straně 1-4.
	Nastavení barev zřejmě není správné.	Vyberte z nabídky OSD jiné nastavení barev.	"Úprava obrazu monitoru" na straně 2-3.
	Funkce automatického nastavení obrazu nebyla provedena.	Proveďte automatické nastavení obrazu.	"Úprava obrazu monitoru" na straně 2-3.
Indikátor napájení nesvítí a na monitoru není žádný obraz.	<ul style="list-style-type: none">Vypínač monitoru není v poloze odpovídající zapnutí.Napájecí šňůra je volná nebo odpojená.Elektrická zásuvka není napájena.	<ul style="list-style-type: none">Zkontrolujte, zda je napájecí šňůra správně připojena.Zkontrolujte, zda je elektrická zásuvka napájena.Zapněte monitor.Vyzkoušejte jinou napájecí šňůru.Vyzkoušejte jinou elektrickou zásuvku.	"Připojení a zapnutí monitoru" na straně 1-4.

Tabulka 3-2. Odstraňování závad (pokračování)

Problém	Možná příčina	Navrhovaná akce	Referenční informace
Obrazovka je prázdná a indikátor napájení je stále žlutý nebo bliká zeleně.	Monitor je v pohotovostním režimu nebo v režimu pozastavení.	<ul style="list-style-type: none"> • Obnovte provoz stisknutím libovolné klávesy na klávesnici nebo pohybem myši. • Zkontrolujte nastavení voleb napájení v počítači. 	"Vysvětlení řízení napájení" na straně 2-7.
Kvalita obrazu je nepřijatelná.	Kabel pro přenos video signálu je volný nebo je odpojen od systému či monitoru.	Zkontrolujte, zda je kabel správně připojen k systému.	"Připojení a zapnutí monitoru" na straně 1-4.
	Jas a kontrast monitoru jsou nastaveny na minimálních hodnotách.	Upravte nastavení jasu a kontrastu v nabídce OSD.	"Úprava obrazu monitoru" na straně 2-3.
	Funkce automatického nastavení obrazu nebyla provedena.	Prověťte automatické nastavení obrazu.	"Úprava obrazu monitoru" na straně 2-3.
Jeden nebo více bodů se zobrazuje bez barvy.	Jde o charakteristický znak technologie LCD. Nejde o vadu displeje LCD.	Chybí-li více než pět bodů, obraťte se na servisní středisko Lenovo Support Center.	Příloha A, "Servis a podpora" na straně A-1.
<ul style="list-style-type: none"> • Rozmazané řádky textu nebo neostrý obraz. • Vodorovné nebo svislé čáry přes obraz. 	<ul style="list-style-type: none"> • Nastavení obrazu nebylo optimalizováno. • Nastavení vlastností obrazovky nebyla optimalizována. 	Upravte nastavení rozlišení v systému tak, aby se shodovala s nativním rozlišením pro tento monitor: 1920 x 1200 při obnovovací frekvenci 60 Hz.	"Úprava obrazu monitoru" na straně 2-3, "Ruční nastavení obrazu".
		Prověťte automatické nastavení obrazu. Pokud automatické nastavení obrazu nedosáhne požadovaného výsledku, prověťte ruční nastavení obrazu.	"Výběr podporovaného režimu zobrazení" na straně 2-6.
		Při práci s nativním rozlišením můžete dosáhnout dalšího zlepšení úpravou nastavení DPI (bodů na palec) v systému.	Další informace uvádí část zabývající se rozšířenými vlastnostmi obrazovky systému.

Ruční nastavení obrazu

Pokud obraz dosažený prostřednictvím funkce automatického nastavení obrazu neodpovídá vašim představám, nastavte obraz ručně.

Poznámka: Ponechte monitor zapnutý přibližně 15 minut, dokud se nezahřeje.

1. Stisknutím tlačítka na spodní straně monitoru otevřete nabídku OSD.
2. Pomocí kláves nebo vyberte a stiskněte klávesu a získáte tak přístup k dané funkci.
3. Pomocí kláves nebo vyberte úpravu hodnot **Clock a Phase**.

- **Volba Clock** (frekvence bodů) upraví počet bodů nasnímaných při jednom vodorovném průběhu. Není-li frekvence správná, na obrazovce se zobrazují svislé pruhy a obraz nemá správnou šířku.
 - **Volba Phase** upravuje fázi signálu časovače bodů. V případě nesprávného nastavení fáze se ve světlém obraze projevují vodorovné poruchy.
4. Pokud obraz již nevypadá zkresleně, uložte nastavení Clock (Hrubé) a Phase (Jemné).
 5. Stisknutím tlačítka  opustíte nabídku OSD.

Ruční instalace ovladače monitoru

V následujícím textu je uveden postup ruční instalace ovladače monitoru v operačních systémech Microsoft® Windows Vista, Microsoft Windows XP® a Microsoft Windows 2000 Professional.

Instalace ovladače monitoru v operačním systému Windows Vista

Při instalaci ovladače monitoru v operačním systému Microsoft® Windows Vista postupujte podle následujících pokynů:

1. Vypněte počítač a všechna připojená zařízení.
2. Zajistěte, aby byl monitor správně připojen.
3. Zapněte monitor a pak systémovou jednotku. Zavedte operační systém operačním systému Windows Vista.
4. Klepněte na tlačítko **Start**, přejděte na příkaz **Control Panel (vládací panely)** a poklepáním na ikonu **Hardware and Sound (Hardware a zvuk)** otevřete okno **Display Properties (Vlastnosti zobrazení)**.
5. Klepněte na ikonu **Personalization (Přizpůsobení)**.
6. Klepněte na ikonu **Display Settings (Nastavení zobrazení)**.
7. Klepněte na tlačítko **Advanced Settings (Upřesnit nastavení)**.
8. Klepněte na kartu **Monitor**.
9. Klepněte na tlačítko **Properties (Vlastnosti)**.
10. Klepněte na kartu **Driver (Ovladač)**.
11. Klepnutím na tlačítko **Update Driver (Aktualizovat ovladač)** otevřete okno **“Update Driver Software-Generic PnP Monitor” (Aktualizovat softwarový generický PNP ovladač monitoru)** potom klepněte na tlačítko **“Browse my computer for driver software” (Vyhledat software ovladače v počítači)**.
12. Vyberte možnost **“Let me pick from a list of device drivers on my computer” (Vybrat ze seznamu ovladačů zařízení v počítači)** a potom klepněte na tlačítko **Next (Další)**.
13. Klepněte na tlačítko **Have Disk (Z diskety)**. Klepněte na tlačítko **Browse (Procházet)** a přejděte na následující adresář:
X:\Monitor Drivers\Windows Vista
(kde X označuje písmeno jednotky CD-ROM).
14. Vyberte soubor **“L220xwC.inf”** a klepněte na tlačítko **Open (Otevřít)**. Klepněte

- na tlačítko **OK**.
15. Vyberte položku **Lenovo L220xwC** a klepněte na tlačítko **Next (Další)**. Soubory budou zkopírovány z disku CD na pevný disk.
 16. Zavřete všechna okna a vyjměte disk z jednotky CD-ROM.
 17. Restartujte systém.

Poznámka: Na rozdíl od monitorů typu CRT nezpůsobí vyšší obnovovací frekvence zlepšení kvality zobrazení. K zajištění optimálního výkonu doporučuje Lenovo používat rozlišení 1920 x 1200 při obnovovací frekvenci 60 Hz nebo rozlišení 640 x 480 při obnovovací frekvenci 60 Hz.

Instalace ovladače monitoru v operačním systému Windows XP

Poznámka: Tuto část musíte dokončit dříve, než budete pokračovat automatickým nastavením obrazu v operačním systému Windows XP.

1. Vypněte počítač a všechna připojená zařízení.
2. Zajistěte, aby byl monitor správně připojen.
3. Zapněte monitor a pak systémovou jednotku. Zavedte operační systém Windows XP.
4. Otevřete okno **Display Properties (Zobrazení-vlastnosti)** tak, že klepnete na **Start → Settings (Nastavení) → Control Panel (Ovládací panely)**. vyberte/přejděte na ovládací panel **Display (Zobrazení)**.
5. Klepněte na kartu **Settings (Nastavení)**.
6. Klepněte na tlačítko **Advanced (Upřesnit)**.
7. Klepněte na kartu **Monitor**.
8. Klepněte na tlačítko **Properties (Vlastnosti)**.
9. Klepněte na kartu **Drivers (Ovladač)**.
10. Otevřete okno **Hardware Update Wizard (Průvodce aktualizací ovladače)** klepnutím na položku **Update Driver (Aktualizovat ovladač)**, Pokud se zobrazí okno **“Can Windows connect to Windows Update...?” (Může se operační systém Windows připojit ke službě Windows Update...)**, vyberte možnost **“No, not this time” (Nyní ne)** potom klepněte na tlačítko **Next (Další)**.
11. Vyberte volbu **“Install from a list or Specific location(Advanced)” (Instalovat ze seznamu či daného umístění (pro zkušené uživatele))**, a klepněte na tlačítko **Next (Další)**.
12. Vyberte možnost **“Don’t search. I will choose the driver to install” (Nevyhledávat, zvolím ovladač k instalaci)** a potom klepněte na tlačítko **Next (Další)**.
13. Klepněte na tlačítko **Have Disk (Z diskety)**. Klepněte na tlačítko **Browse (Procházet)** a přejděte na následující adresář:
X:\Monitor Drivers\Windows XP & Windows 2000
(kde X označuje písmeno jednotky CD-ROM).
14. Vyberte soubor **“L220xwC.inf”** a klepněte na tlačítko **Open (Otevřít)**. Klepněte na tlačítko **OK**.
15. Vyberte položku **Lenovo L220xwC** a klepněte na tlačítko **Next (Další)**. Soubory budou zkopírovány z disku CD na pevný disk.
16. Zavřete všechna okna a vyjměte disk z jednotky CD-ROM.
17. Restartujte systém.

Poznámka: Na rozdíl od monitorů typu CRT nezpůsobí vyšší obnovovací frekvence zlepšení kvality zobrazení. K zajištění optimálního výkonu doporučuje Lenovo používat rozlišení 1920 x 1200 při obnovovací frekvenci 60 Hz nebo rozlišení 640 x 480 při obnovovací frekvenci 60 Hz.

Instalace ovladače monitoru v operačním systému Windows 2000

Poznámka: Tuto část musíte dokončit dříve, než budete pokračovat automatickým nastavením obrazu v operačním systému Windows 2000.

1. Vypněte počítač a všechna připojená zařízení.
2. Zajistěte, aby byl monitor správně připojen.
3. Zapněte monitor a pak systémovou jednotku. Zavedte operační systém Windows 2000.
4. Otevřete okno **Display Properties (Zobrazení-vlastnosti)** tak, že klepnete na **Start → Settings (Nastavení) → Control Panel (Ovládací panely)**, vyberte/přejděte na ovládací panel **Display (Zobrazení)**.
5. Klepněte na kartu **Settings (Nastavení)**.
6. Klepněte na tlačítko **Advanced (Upřesnit)**.
7. Klepněte na kartu **Monitor**.
8. Klepněte na tlačítko **Properties (Vlastnosti)**.
9. Klepněte na kartu **Drivers (Ovladač)**.
10. Otevřete okno **Upgrade Device Driver Wizard (Průvodce aktualizací ovladače)** klepnutím na položku **Update Driver (Aktualizovat ovladač)** a poté klepněte na **Next (Další)**.
11. Vyberte možnost “**Display a list of the known drivers for this device so that I can choose a specific driver**” (**Zobrazit seznam známých ovladačů pro toto zařízení, abych mohl zvolit specifický ovladač**) a potom klepněte na tlačítko **Next (Další)**.
12. Klepněte na tlačítko **Have Disk (Z diskety)**. Klepněte na tlačítko **Browse (Procházet)** a přejděte na následující adresář:
X:\Monitor Drivers\Windows XP & Windows 2000
(kde X označuje písmeno jednotky CD-ROM).
13. Vyberte soubor **“L220xwC.inf”** a klepněte na tlačítko **Open (Otevřít)**. Klepněte na tlačítko **OK**.
14. Vyberte položku **Lenovo L220xwC** a klepněte na tlačítko **Next (Další)**. Soubory budou zkopirovány z disku CD na pevný disk.
15. Zavřete všechna okna a vyjměte disk z jednotky CD-ROM.
16. Restartujte systém.

Poznámka: Na rozdíl od monitorů typu CRT nezpůsobí vyšší obnovovací frekvence zlepšení kvality zobrazení. K zajištění optimálního výkonu doporučuje Lenovo používat rozlišení 1920 x 1200 při obnovovací frekvenci 60 Hz nebo rozlišení 640 x 480 při obnovovací frekvenci 60 Hz.

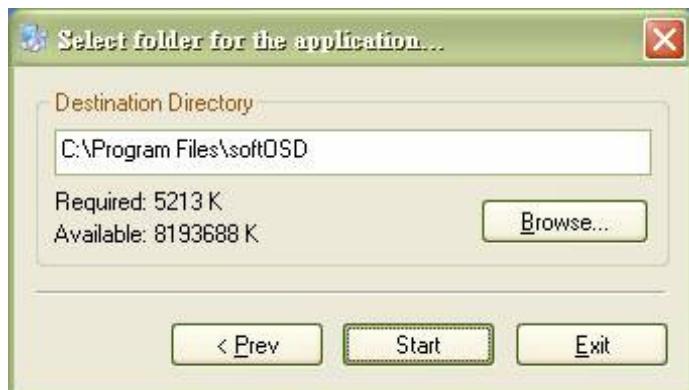
Ruční instalace softwaru OSM

V následující části je uveden postup ruční instalace softwaru OSM.

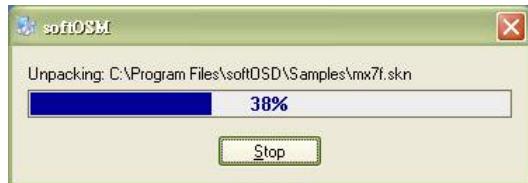
1. Vložte disk CD k monitoru Lenovo do jednotky CD. Zobrazí se nabídka disku CD. Vyberte položku „**Instalovat software OSM**“ a postupujte podle zobrazených pokynů. Nebo vyhledejte instalační program softwaru OSM v následujícím umístění: **X:\Soft OSM Drivers** (kde X označuje písmeno jednotky CD-ROM).
2. Toto je dialogové okno **Licenses Agreement** (Licenční smlouva), vyberte a klepněte na tlačítko **Next** (Další).



3. Vyberte adresář pro instalaci softwaru OSM nebo použijte výchozí adresář a klepnutím na tlačítko **Start** spusťte instalaci.



4. Kopírování souborů do počítače bude trvat několik sekund.



5. Po zobrazení dialogového okna **View Read me File** (Zobrazit soubor Read me) klepněte na tlačítko **OK**.



6. Restartujte počítač.



7. Po spuštění počítače bude na monitoru v pravém dolním rohu zobrazena ikona monitoru. Poklepáním na tuto ikonu můžete ihned použít software OSM k provádění nastavení.



Možnosti získání další nápovědy

Pokud se vám stále nedaří odstranit problém, obraťte se na servisní středisko Lenovo Support Center. Další informace týkající se kontaktování servisního střediska Customer Support Center naleznete v části Příloha A, „Servis a podpora“ na straně A-1.

Servisní informace

Čísla produktů

Číslo produktu pro tento monitor je uvedeno po straně okraje monitoru, jak je znázorněno na následujícím obrázku.



Odpovědnost zákazníka

Záruka se nevztahuje na produkt, který byl poškozen v důsledku nehody, nesprávného použití, zneužití, nesprávné instalace, použití, které nebylo v souladu se specifikací k produktu a pokyny, živelní nebo osobní pohromy či neoprávněných úprav, oprav či modifikací.

V následujícím textu jsou uvedeny příklady nesprávného použití nebo zneužití, na které se záruka nevztahuje:

- Obrazce vypálené na obrazovku monitoru CRT. Vypálení obrazce lze předcházet používáním pohyblivého spořiče obrazovky nebo řízení napájení.
- Fyzické poškození krytu, postranní lišty, základny a kabelů.
- Skrábance na monitoru nebo proražení jeho obrazovky.

Servisní díly

Následující díly jsou určeny pro servisní střediska Lenovo nebo autorizované prodejce Lenovo, aby mohly poskytovat zákazníkům záruční servis. Díly jsou určeny pouze k poskytování servisu. V následující tabulce jsou uvedeny informace týkající se modelu 4433-HB2.

Tabulka 3-3. Seznam servisních dílů

Číslo dílu FRU (Field Replaceable Unit)	Popis	Barva	(MTM)
41U5184	Monitor-L220x	Business Black	4433-HB2
41U5185	Video kabel (analogový)	Business Black	4433-HB2
41U5200	Video kabel (digitální)	Business Black	4433-HB2
41U5191	Kabel USB	Business Black	4433-HB2
41U5186	Základna	Business Black	4433-HB2

Příloha A. Servis a podpora

Následující informace popisují technickou podporu poskytovanou pro Váš produkt během záruční doby a po celou dobu jeho životnosti. Úplné vysvětlení všech záručních podmínek najdete v Prohlášení Lenovo o podmínkách omezené záruky.

Technická podpora online

Technická podpora online je dostupná po dobu životnosti produktu na webové stránce Lenovo Support na adresě
<http://www.lenovo.com/think/support/>.

Během záruční doby lze využít pomoc při náhradě nebo výměně vadných dílů. Navíc, je-li volitelná komponenta instalována v počítači Lenovo, mohli byste mít nárok na servis v rámci sídla Vaší firmy. Zástupce technické podpory Vám pomůže určit postup, který pro Vás bude nejvhodnější.

Technická podpora po telefonu

Podpora instalace a nastavení pomocí střediska zákaznické podpory bude podle vlastního uvážení společnosti Lenovo ukončena nebo poskytována za poplatek ještě 90 dní poté, co byla volitelná komponenta stažena z prodeje. Další možnosti podpory, včetně pomoci při jednotlivých krocích instalace, jsou dostupné za malý poplatek.

Aby Vám zástupce technické podpory mohl pomoci, připravte si co nejvíce z následujících údajů:

- Název produktu.
- Číslo produktu.
- Potvrzení o kupi.
- Výrobce počítače, model, sériové číslo a manuál.
- Přesné znění případných chybových zpráv.
- Popis problému.
- Údaje o hardwarové a softwarové konfiguraci systému.

Pokud možno bud'te u počítače. Je možné, že zástupce technické podpory s Vámi bude během hovoru procházet kroky vedoucí k určení problému.

Celosvětový telefonní seznam

Telefonní čísla podléhají změnám bez předchozího upozornění. Aktuální telefonní čísla naleznete na adresě <http://www.lenovo.com/think/support> po klepnutí na odkaz **Support phone list**.

Země nebo region	Telefonní číslo
Afrika	Afrika: +44 (0)1475-555-055 Jižní Afrika: +27-11-3028888 a 0800110756 Střední Afrika: kontaktujte nejbližšího obchodního partnera IBM
Argentina	0800-666-0011 (španělština)
Austrálie	131-426 (angličtina)
Rakousko	Podpora instalace a použití: 01-24592-5901 Záruční servis a podpora: 01-211-454-610 (němčina)
Belgie	Podpora instalace a použití: 02-210-9820 (holandština) Podpora instalace a použití: 02-210-9800 (francouzština) Záruční servis a podpora: 02-225-3611 (holandština, francouzština)
Bolívie	0800-0189 (španělština)
Brazílie	Obvod São Paulo: (11) 3889-8986 Bez poplatků při volání za hranice obvodu São Paulo: 0800-7014-815 (brazilská portugalština)
Kanada	1-800-565-3344 (angličtina, francouzština) Pouze v Torontu: 416-383-3344
Chile	800-224-488 (španělština)
Čína	800-810-1818 (mandarínština)
Čína (Hong Kong S.A.R.)	Osobní počítače pro domácnost: 852-2825-7799 Osobní počítače pro komerční účely: 852-8205-0333 ThinkPad a WorkPad: 852-2825-6580 (kantonština, angličtina, putonghua)
Kolumbie	1-800-912-3021 (španělština)
Kostarika	284-3911 (španělština)
Chorvatsko	0800-0426
Kypr	+357-22-841100
Česká republika	+420-2-7213-1316
Dánsko	Podpora instalace a použití: 4520-8200 Záruční servis a podpora: 7010-5150 (dánština)
Dominikánská republika	566-4755 566-5161, linka 8201 Bezplatně v Dominikánské republice: 1-200-1929 (španělština)

Země nebo region	Telefonní číslo
Ekvádor	1-800-426911 (španělština)
Salvador	250-5696 (španělština)
Estonsko	+386-61-1796-699
Finsko	Podpora instalace a použití: 09-459-6960 Záruční servis a podpora: +358-800-1-4260 (finština)
Francie	Podpora instalace a použití: 0238-557-450 Záruční servis a podpora (hardware): 0810-631-213 Záruční servis a podpora (software): 0810-631-020 (francouzština)
Německo	Podpora instalace a použití: 07032-15-49201 Podpora instalace a použití: 01805-25-35-58 (němčina)
Řecko	+30-210-680-1700
Guatemala	335-8490 (španělština)
Honduras	Tegucigalpa & San Pedro Sula: 232-4222 San Pedro Sula: 552-2234 (španělština)
Maďarsko	+36-1-382-5720
Indie	1600-44-6666 Alternativně bez poplatků: +91-80-2678-8940 (angličtina)
Indonésie	800-140-3555 +62-21-251-2955 (angličtina, bahasa, indonéština)
Irsko	Podpora instalace a použití: 01-815-9202 Záruční servis a podpora: 01-881-1444 (angličtina)
Itálie	Podpora instalace a použití: 02-7031-6101 Záruční servis a podpora: +39-800-820094 (italština)
Japonsko	Desktop: Bez poplatků: 0120-887-870 Mezinárodní hovory: +81-46-266-4724 ThinkPad: Bez poplatků: 0120-887-874 Mezinárodní hovory: +81-46-266-4724

Země nebo region	Telefonní číslo
Japonsko	<p>Na obou výše uvedených číslech se budou ozývat hlasové výzvy v japonštině. Na telefonickou podporu v angličtině laskavě vyčkejte až po skončení japonských hlasových výzev, kdy se Vám ozve operátor. Požádejte o anglickou podporu (<i>English support please</i>), váš hovor bude přesměrován na anglicky mluvícího operátora.</p> <p>PC Software: 0120-558-695</p> <p>Mezinárodní hovory: +81-44-200-8666 (japonština)</p>
Korea	1588-5801 (korejština)
Lotyšsko	+386-61-1796-699
Litva	+386-61-1796-699
Lucembursko	+352-298-977-5063 (francouzština)
Malajsie	1800-88-8558 (angličtina, bahasa, melayu)
Malta	+356-23-4175
Mexiko	001-866-434-2080 (španělština)
Střední východ	+44 (0)1475-555-055
Nizozemsko	+31-20-514-5770 (holandština)
Nový Zéland	0800-446-149 (angličtina)
Nikaragua	255-6658 (španělština)
Norsko	Podpora instalace a použití: 6681-1100 Záruční servis a podpora: 8152-1550 (norština)
Panama	206-6047 (španělština)
Peru	0-800-50-866 (španělština)
Filipíny	1800-1888-1426 +63-2-995-8420 (angličtina, filipínština)
Polsko	+48-22-878-6999
Portugalsko	+351-21-892-7147 (portugalština)
Rumunsko	+4-021-224-4015
Ruská federace	+7-095-940-2000 (ruština)
Singapur	1800-3172-888 (angličtina, bahasa, melayu)
Slovensko	+421-2-4954-1217

Země nebo region	Telefonné číslo
Slovinsko	+386-1-4796-699
Španělsko	91-714-7983 91-397-6503 (španělština)
Srí Lanka	+94-11-2448-442 (angličtina)
Švédsko	Podpora instalace a použití: 08-477-4420 Záruční servis a podpora: 077-117-1040 (švédština)
Švýcarsko	Podpora instalace a použití: 058-333-0900 Záruční servis a podpora: 0800-55-54-54 (němčina, francouzština, italština)
Tchaj-wan	886-2-8723-9799 (mandarínština)
Thajsko	1-800-299-229 (thajština)
Turecko	00800-4463-2041 (turečtina)
Velká Británie	Podpora instalace a použití: 01475-555-055 Záruční servis a podpora (hardware): 08705-500-900 Záruční servis a podpora (software): 08457-151-516 (angličtina)
Spojené státy	1-800-426-7378 (angličtina)
Uruguay	000-411-005-6649 (španělština)
Venezuela	0-800-100-2011 (španělština)
Vietnam	Severní oblast a Hanoj: 84-4-8436675 Jižní oblast a Ho Či Minovo město: 84-8-829-5160 (angličtina, vietnamština)

Příloha B. Upozornění

Společnost Lenovo nemusí ve všech zemích nabízet produkty, služby a funkce popsané v tomto dokumentu. Informace o produktech a službách, které jsou momentálně ve Vaší zemi dostupné, můžete získat od zástupce společnosti Lenovo pro Vaši oblast. Žádný z odkazů na produkty, programové vybavení nebo služby společnosti Lenovo neznamená, ani z něj nelze vyvozovat, že smí být použit pouze uvedený produkt, program nebo služba Lenovo. Použít lze jakýkoli funkčně ekvivalentní produkt, program či službu neporušující práva Lenovo k duševnímu vlastnictví. Za vyhodnocení a ověření činnosti libovolného produktu, programu či služby jiného výrobce než Lenovo však odpovídá uživatel.

Společnost Lenovo může mít patenty nebo podané žádosti o patent, které zahrnují předmět tohoto dokumentu. Vlastnictví tohoto dokumentu Vám nedává žádná práva k těmto patentům. Písemné dotazy ohledně licencí můžete zaslat na adresu:

Lenovo (United States), Inc.
500 Park Offices Drive, Hwy. 54
Research Triangle Park, NC 27709
U.S.A.
Attention: Lenovo Director of Licensing

LENOVO GROUP LTD. POSKYTUJE TUTO PUBLIKACI JAK JE "AS IS", BEZ JAKÝCHKOLIV ZÁRUK, VYJÁDŘENÝCH NEBO ODVOZENÝCH VČETNĚ, BEZ OMEZENÍ, ODVOZENÉ ZÁRUKY NEPORUŠOVÁNÍ PRÁV TŘETÍCH STRAN, ZÁRUKY PRODEJNOSTI NEBO VHODNOSTI PRO URČITÝ ÚCEL. Právní rády některých zemí nepřipouštějí vyloučení vyjádřených nebo odvozených záruk v určitých transakcích, a proto se na Vás výše uvedené omezení nemusí vztahovat.

Tato publikace může obsahovat technické nepřesnosti nebo typografické chyby. Informace zde uvedené jsou pravidelně aktualizovány a v nových vydáních této publikace již budou tyto změny zahrnuty. Společnost Lenovo má právo kdykoliv bez upozornění zdokonalovat nebo měnit produkty a programy popsané v této publikaci.

Produkty popsané v tomto dokumentu nejsou určeny pro použití v implantátech nebo jiných aplikacích pro podporu životních funkcí, kde by selhání mohlo způsobit újmu na zdraví nebo úmrtí osob. Údaje obsažené v tomto dokumentu neovlivňují a nemění specifikace produktů Lenovo nebo záruky, které jsou k nim poskytovány. Nic v tomto dokumentu nesmí být považováno za vyjádřené nebo odvozené licence nebo nárok na odškodnění na základě práv na duševní vlastnictví Lenovo nebo třetích stran. Všechny informace v tomto dokumentu byly získány ve specifických prostředích a jsou uváděny pouze jako příklady. Výsledky získané v jiných prostředích se mohou lišit.

Společnost Lenovo může používat nebo distribuovat libovolné informace, které jí poskytnete, podle vlastního uvážení, aniž by jí tím vznikl jakýkoli závazek vůči

Vám.

Jakékoliv odkazy v této publikaci na webové stránky jiných společností, než je Lenovo, jsou poskytovány pouze pro pohodlí uživatele a nesmí být žádným způsobem vykládány jako doporučení těchto webových stránek. Materiály obsažené na těchto webových stránkách nejsou součástí materiálů k tomuto produktu společnosti Lenovo a mohou být používány pouze na Vaše vlastní riziko.

Veškeré údaje o výkonu, které jsou na v tomto dokumentu uvedeny, byly stanoveny v řízeném prostředí. Výsledky získané v jiném operačním prostředí se proto mohou výrazně lišit. Některá měření mohla být prováděna v systémech na úrovni vývoje a v těchto případech nelze zaručit, že tato měření budou stejná ve všeobecně dostupných systémech. Kromě toho mohla být některá měření odhadnuta prostřednictvím extrapolace. Skutečné výsledky se mohou lišit. Uživatelé tohoto dokumentu by si měli ověřit použitelnost dat pro svoje specifické prostředí.

Ochranné známky

Následující termíny jsou ochrannými známkami společnosti Lenovo v USA a případně v dalších jiných zemích:

Lenovo
ThinkCentre
ThinkPad
ThinkVision

Microsoft, Windows a Windows NT jsou ochranné známky společnosti Microsoft Corporation ve Spojených státech a případně v dalších jiných zemích.

Další názvy společností, produktů nebo služeb mohou být ochranné známky nebo servisní značky jiných stran.